

Luxembourg-Luxembourg: Translation services into Portuguese
OJ S 98/2016 24/05/2016
Contract award notice
Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: European Parliament, Directorate-General for Translation

Postal address: plateau de Kirchberg, PO Box 1601

Town: Luxembourg

Postal code: 2929

Country: Luxembourg

For the attention of: Christian Bastien

E-mail: DGTRAD.Tenders@europarl.europa.eu

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.europarl.europa.eu>

Electronic access to information: <http://www.europarl.europa.eu/tenders/invitations.htm>

I.2. Type of the contracting authority

European institution/agency or international organisation

I.3. Main activity

Other: Translation services.

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: European Court of Auditors

Postal address: 12, rue Alcide de Gasperi

Town: Luxembourg

Country: Luxembourg

Official name: Committee of the Regions

Postal address: rue Belliard 101

Town: Brussels

Country: Belgium

Official name: European Economic and Social Committee

Postal address: rue Belliard 99

Town: Brussels

Country: Belgium

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title

Translation services into Portuguese.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 27: Other services
NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)

The supply of services consisting of the translation into Portuguese of documents relating to the interests and activities of the European Union.

This call for tender does not cover the systematic and full translation of the verbatim reports of the proceedings of the plenary part-sessions of the European Parliament.

II.1.5. CPV code(s)

79530000 Translation services

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 2 364 210 EUR
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Quality. Weighting 70
2. Price. Weighting 30

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

PT02/2015/EU.

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 226-410617](#) of 21.11.2015

Section V: Award of contract

Contract No: PT02/2016/MAIN

V.1. Date of conclusion of the contract

11.2.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 12

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Intertranslations Translations Sole Proprietor LLC

Country: Greece

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 2 364 210 EUR

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

Contract No: PT02/2016/S01

V.1. Date of conclusion of the contract

11.2.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 12

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Amplexor Portugal Lda.

Country: Portugal

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 2 364 210 EUR

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

Contract No: PT02/2016/S02

V.1. Date of conclusion of the contract

11.2.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 11

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Traducta — Tradução, Interpretação e Informática, Lda

Country: Portugal

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 2 364 210 EUR

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

Contract No: PT02/2016/S03

V.1. Date of conclusion of the contract

11.2.2016

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 12

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Presto — Prekladatelske centrum, s.r.o.
Country: Czechia

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 2 364 210 EUR
excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: General Court of the Court of Justice of the European Union
Postal address: rue du Fort Niedergrünwald
Town: Luxembourg
Postal code: 2925
Country: Luxembourg
E-mail: GeneralCourt.Registry@curia.europa.eu
Telephone: +352 4303-1
Fax: +352 433766
Internet address: <http://curia.europa.eu/>

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Please contact the body responsible for appeals for information concerning the deadline(s) for lodging appeals:
<http://curia.europa.eu/>

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Please refer to VI.3.1

VI.4. Date of dispatch of this notice

12.5.2016